

「令和6年度山形県外国人住民アンケート調査業務」に係る質問・回答（令和6年6月26日更新）

受付番号	受付日	回答日	質問	回答
■仕様書「6 委託内容（1）アンケート回答用WEBサイトの構築」について				
1	R6. 6. 18	R6. 6. 19	①受託業者が契約しているGoogleマイビジネスの中のGoogleフォームを利用して作成しても問題ないのでしょうか。	仕様書6（1）イに記載のとおり、WEBサイトは、調査対象者が自身のスマートフォンなどにより二次元コードを読み取ることで容易にアクセスできるようなものであれば、システムの種類は問いません。ただし、回答率向上のため、回答に当たって、システムへの登録（Googleアカウントの取得も含まれます。）を求めない仕様としてください。
2	R6. 6. 26	R6. 6. 26	②通常のWeb調査ですと、「やさしい日本語」の調査画面の漢字部分はルビ付きであることが多いですが、今回の調査も漢字にはルビを付けるという認識でよろしいでしょうか。	「やさしい日本語」については、漢字にルビを付けてください。
			③回収データの精度を上げる一環で、Cookieを使って回答者のダブリをある程度制御して排除する方法がございます。システムにそのような制御を組み込む方がよろしいでしょうか。	回答率向上のため、仕様では回答者にシステムへの登録やメールアドレスなどの個人情報の入力を求めないこととしておりますが、重複回答（ダブリ）の排除については、システム上、可能な限り対策をお願いします。
■仕様書「6 委託内容（2）アンケート回答用WEBサイト周知用チラシ原稿の作成」について				
1	R6. 6. 18	R6. 6. 19	④1枚のチラシに多言語で記載するのでしょうか。日本語のチラシ原稿文は貴庁にてご作成いただけるのでしょうか。文字数はおおよそどのくらいになりますでしょうか。	1枚のチラシに多言語で記載します。日本語のチラシ原稿文は県から提示します。文字数は150～200字程度を想定しております。
			⑤過去類似事例がもしあれば参考にさせていただきたく存じます。	昨年度実施した類似調査のチラシを参考までお示しします。（別紙）

別紙

日本語の学習と使用に関する調査

山形県に住んでいる外国人のみなさんへ

これは、山形県が行う調査です。外国人にとっても、日本人にとっても、山形県をもっと住みやすい地域にすることを目的としています。ご協力よろしくお願ひします。

<https://linkmix.co/19604659>



Survey of Japanese Language Learning and Use

To International Residents of Yamagata Prefecture

This is a survey conducted by Yamagata Prefecture.
Thank you in advance for your cooperation.

有关学习与使用日语情况的调查

致山形县的各位外国居民

这是山形县政府进行的问卷调查。感谢您的配合。

일본어 학습과 사용에 관한 조사

야마가타현에 거주하는 외국인 여러분께

이것은 야마가타현에서 실시하는 조사입니다. 많은
협조 부탁드립니다.

KHẢO SÁT VỀ VIỆC HỌC VÀ SỬ DỤNG TIẾNG

NHẬT Gửi tới tất cả người nước ngoài đang sống
ở tỉnh Yamagata

Đây là cuộc khảo sát được thực hiện bởi tỉnh Yamagata. Cảm ơn sự hợp tác của bạn.

Survey sa Pag-aaral at Pag-gamit ng Salitang Hapon

Para sa lahat ng dayuhan na naninirahan sa Yamagata
Prefecture

Ito ay isang survey na isinagawa ng Yamagata Prefecture.
Salamat sa iyong pakikiisa.

Survei Proses Belajar dan Penggunaan Bahasa Jepang

Teruntuk penduduk asing yang berdomisili di Prefektur
Yamagata.

Survei ini dilakukan oleh Prefektur Yamagata. Terima kasih atas kerja sama Anda.

แบบสำรวจการเรียนรู้และการใช้ภาษาญี่ปุ่น

ถึงชาวต่างชาติทุกท่านที่อาศัยอยู่ในจังหวัดยามากาตะ

นี่คือแบบสำรวจที่จัดทำโดยจังหวัดยามากาตะ
ขอขอบคุณเป็นอย่างยิ่งที่ให้ความร่วมมือ

जामागाता प्रिफेक्चरमा बसे सबै विदेशीहरूलाई

यो यामागाता प्रिफेक्चरले गरेको अनुसन्धान ।

सहयोगको गि धन्यवाद।